

	Datum o provedené montáži: Date of installation: Technik Jméno/Name Podpis/Signature:	<table border="1"> <thead> <tr> <th>SK</th> <th>Typový List</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>CS</td> <td>Product overview</td> </tr> <tr> <td>DE</td> <td>Produktübersicht</td> </tr> <tr> <td>FR</td> <td>Aperçu des produits</td> </tr> <tr> <td>IT</td> <td>Carrellata dei prodotti</td> </tr> <tr> <td>ES</td> <td>Descripción del producto</td> </tr> <tr> <td>NL</td> <td>Productoverzicht</td> </tr> <tr> <td>RUS</td> <td>Тип листа</td> </tr> </tbody> </table> Razítka / Stamp:	SK	Typový List	CS	Product overview	DE	Produktübersicht	FR	Aperçu des produits	IT	Carrellata dei prodotti	ES	Descripción del producto	NL	Productoverzicht	RUS	Тип листа
SK	Typový List																	
CS	Product overview																	
DE	Produktübersicht																	
FR	Aperçu des produits																	
IT	Carrellata dei prodotti																	
ES	Descripción del producto																	
NL	Productoverzicht																	
RUS	Тип листа																	

[illegible]

GB Please, read carefully point out assembly not carried out correctly by the competent installer will result in cancellation of any right to demand compensation, in particular those arising by virtue of the product liability act. Contents of these kits and repair manuals are subject to alteration without notice. The manufacturer does not assume any liability for damage before commencing the installation. Do not overload circuits; the maximum loads per connection are given in this manual. The following information must be read before beginning the assembly. The installation instructions to be followed are given in the manual. The vehicle manufacturer's manual with the relevant technical knowledge, the vehicle manufacturer's current technical notes and information on retrofitting must be followed. The removal and replacement instructions found in the current repair manuals must be followed. If more than one vehicle is to be installed, the correct installation of a trailer hitch. It must be ensured that the in-vehicle computer can be programmed for the addition of a "trailer hitch". The vehicle's fault memory must be cleared. If more than one vehicle is to be installed, the correct addition must be programmed to trailer or program according to the diagnosis instruction of the vehicle manufacturer. Necessary further vehicle systems (e.g. parking aid) must be correctly coded to the equipment variant. Trailer operation must be checked. The load capacity of the towbar must be limited to 0.5 t (5,000 lbs), contact the ECAS team.

DE Wenn Sie diesen Installationspunkt nicht vollständig und ordnungsgemäß befolgen, wird die Haftung für Schäden aus dem Produkthaftungsgesetz ausgeschlossen. Die Inhalte dieser Kits und Reparaturanleitungen sind ohne Vorwarnung Änderungen unterworfen. Der Hersteller übernimmt keine Haftung für Schäden vor Beginn der Installation. Überlasten Sie die elektrischen Leitungen nicht; die zulässigen Lasten pro Verbindung sind in diesem Handbuch angegeben. Bitte lesen Sie die folgenden Informationen vor dem Beginn der Montage. Die Installationsanweisungen sind im Handbuch angegeben. Lesen Sie das Handbuch des Fahrzeugherstellers mit den relevanten technischen Kenntnissen, die Fahrzeughersteller's aktuellen technischen Notizen und Informationen zum Nachrüstung. Die Demontage- und Einbaueinheiten müssen anhand der aktuellen Reparaturanleitungen durchgeführt werden. Es muss sichergestellt sein, dass das Fahrzeug technisch für den Betrieb einer Anhängerkupplung geeignet ist. Es ist sicherzustellen, dass eine Programmierung der Fahrzeug-ECU für die Trailer-Integration durchgeführt werden. Wenn mehr als ein Fahrzeug installiert werden soll, muss die richtige Installation des Schlepperkupplungssystems des Fahrzeuges zu gewährleisten. Nach dem Einbau des Elektrik-Steuerbauteils muss die Funktionsweise des Systems überprüft werden. Die Fehlerdiagnose des Fahrzeuges muss durchgeführt werden. Wenn mehr als ein Fahrzeug installiert werden soll, muss die richtige Programmierung des ECAS-Moduls für die Trailer-Integration durchgeführt werden. Gegebenenfalls müssen weitere Fahrzeugsysteme (z.B. Parkassistenten) entsprechend der Ausstattungsversion richtig codiert werden. Gef. Anhängerkupplung muss korrekt programmiert werden. Die Trailer-Operation muss überprüft werden. Die Lastkapazität des Schlepperkupplungssystems muss auf 0,5 t (5.000 lbs) begrenzt werden, kontaktieren Sie das ECAS-Team.

ES Si no se siguen cuidadosamente todas las instrucciones de instalación, se perderá la indemnización por daños y perjuicios. En particular, se perderá la responsabilidad por daños y perjuicios. El contenido de estos kits de reparación y manuales de reparación están sujetos a modificaciones sin previo aviso. El fabricante no se responsabiliza de los daños antes de comenzar la instalación. No sobrecargue los circuitos; las cargas máximas por conexión se indican en este manual. Lea la siguiente información antes de comenzar la instalación. Lea el manual del fabricante del vehículo con el conocimiento técnico relevante, las instrucciones de instalación de los fabricantes de vehículos y la información técnica actualizada. Las instrucciones de extracción y sustitución que se encuentran en los manuales de reparación actuales. Debe garantizarse que el vehículo es técnicamente adecuado para el uso de un remolque. Se debe asegurar que el controlador en el vehículo puede programarse para la adición de un "enganche de remolque". Se debe leer la memoria de fallos del vehículo y borrarla. Si se va a instalar más de un vehículo, debe programarse correctamente la instalación del enganche de remolque. Después de la instalación del módulo de control de la electrónica, se debe verificar el funcionamiento del sistema de control de la electrónica. Se debe seguir las instrucciones de diagnóstico del fabricante del vehículo. Si es necesario, los sistemas del vehículo (por ejemplo, sistemas de estacionamiento) deben ser codificados correctamente de acuerdo con la configuración de la versión de equipamiento. El funcionamiento del sistema de asistencia de estacionamiento debe verificarse. La capacidad de carga del enganche de remolque debe limitarse a 0,5 toneladas, póngase en contacto con la línea de servicio de ECAS.

Elektro přípojka tažné zařízení Typový list PE-084-B1



PE-084-B1

- 01** **Přehled produktu** **Elektropřípojka pro tažné zařízení / 13/7-pin / 12 Volt / ISO 11446 / 1724**
02 **Prehľad produktov** Súprava elektrického zapojenia pre ťažné zariadenia / 13/7-pin / 12 Volt / ISO 11446 / 1724
03 **Product overview** Electric wiring kit for towbars 13/7-pin / 12 Volt / ISO 11446 / 1724
04 **Produktübersicht** Elektro-Einbausatz für Anhängerbrücken 13/7 polig / 12 Volt / ISO 11446 / 1724
05 **Aperçu des produits** Faisceau pour attelage 13/7 broches / 12 Volt / ISO 11446 / 1724
06 **Carrellata dei prodotti** Cablaggio elettrico per gancio al traino 13/7 poli / 12 Volt / ISO 11446 / 1724
07 **Descripción del producto** Kits eléctricos para enganches de remolques 13/7 pines / 12 Volt / ISO 11446 / 1724
08 **Описание продукта** Электропроводный комплект для сцепки прицепа 13/7-контактный / 12 Вольт / ISO 11446 / 1724

7 pinů

Určené pro typy vozidel: některá vozidla si po nakódování upraví souvací senzory BDC oproti kulovému čepu tažného zařízení automaticky.

Jedná se o funkci vozu dle výbavy, vhodné zejména při použití pevného kulového čepu.

Citroen		
C5 Aircross	01/2019 >>	
C5 Aircross Hybrid	08/2020 >>	
DS Automobiles		
7 Crossback	02/2018 >>	
7 Crossback E-Tense	01/2020 >>	
Opel		
Grandland X	10/2017 >>	
Grandland X Hybrid	01/2020 >>	
Peugeot		
3008	10/2016 >>	
3008 Hybrid	01/2020 >>	
5008	03/2017 >>	
508 II Saloon (R83)	11/2018 >>	
508 II Saloon Hybrid (R83)	01/2020 >>	
508 II SW (R82)	01/2020 >>	
508 II SW Hybrid (R82)	01/2020 >>	

QR kódem stáhnete aktuální a rozšířený montážní návod



SK Pre podrobne montážne pokyny a podmienky produktu si môžete skenovať QR kód
GB For detailed installation instructions and product conditions, scan the QR code
DE Scannen Sie den QR-Code, um detaillierte Installationsanweisungen und Produktbedingungen zu erhalten
FR Pour des instructions d'installation détaillées et les conditions du produit, scannez le code QR
ITA Per istruzioni di installazione dettagliate e condizioni del prodotto, eseguire la scansione del codice QR
PL Aby uzyskać szczegółowe instrukcje dotyczące instalacji i warunki produktu, zeskanuj kod QR
SP Para obtener instrucciones detalladas de instalación y condiciones del producto, escanee el código QR
NL Voor gedetailleerde installatie-instructies en productvoorwaarden, scan de QR-code
FIN Tarkekatteen asennusohjeet ja tuotteen ehdot on tarkistettava QR-koodilla
HU A részletes telepítési utasítások és a termék feltételei között olvassa el a QR kódot
SLO Za podrobna navodila za namestitve in pogoje izdelka skenirajte kodo QR
RU Подробные инструкции по установке и условиям продукта отсканируйте QR-код.

-



testování zátěžová zkouše
www.svcgroup.cz

CZ	RD	YE	OG	VT	GY	BU	BN	GN	WH	PE	PI	BK	LG	DG	LB	DB	NL	BG
CZ	Cervena	Zlutá	Orange	Fialová	Sedá	Modrá	Hnědá	Zelená	Bílá	Fialová	Růžová	Černá	Světlé zelené	Temně zelené	Světlé modré	Temně modré	Přírodní barva	Bežovošedá
EN	Cervena	Zitá	Orange	Fialová	Sedá	Modrá	Hnědá	Zelená	Bílá	Fialová	Růžová	Černá	Světlé zelené	Temně zelené	Světlé modré	Temně modré	Přírodní barva	Beige
SK	Red	Yellow	Orange	Violet	Grey	Blue	Brown	Green	White	Purple	Pink	Black	Light green	Dark green	Light blue	Dark blue	Natural colour	Beige
DE	Rot	Gelb	Orange	Violett	Grün	Blau	Braun	Grün	Weiß	Lila	Rosa	Schwarz	Hellgrün	Dunkelgrün	Hellblau	Dunkelblau	Naturfarben	Beige
FR	Rouge	Jaune	Orange	Violet	Grise	Bleue	Marron	Vert	Blanc	Pourpre	Rose	Noir	Vert clair	Vert foncé	Bleu clair	Bleu foncé	Nature	Beige
IT	Rosso	Giallo	Arancio	Violeta	Grigio	Blu	Marrone	Verde	Bianco	Porpora	Rosa	Nero	Verde chiaro	Verde scuro	Azzurro	Blu scuro	Colori naturali	Beige
ES	Roj	Amarillo	Naranja	Violeta	Grís	Azul	Marrón	Verde	Blanco	Púrpura	Rosa	Negro	Verde claro	Verde oscuro	Azul claro	Azul oscuro	Colores naturales	Beige

									Reverse					
7 PIN	1/L	2/54g	-	3/31	4/R	5/58-R	6/54	7/58-L	X	X	X	X	-	X
13 PIN	1/L	2/54g	-	3/31	4/R	5/58-R	6/54	7/58-L	8	9	10	11	-	13
Pmax	21W	21W	-	X	21W	42W	3x21W	42W	21W	180W/15Amp	180W/15Amp			
ISO	YE	BK	-	WH	GN	BK	RD	BK	PI	OG	GY	WH/BK		WH/BK

